

347833-2026 - Javni razpis

Nemčija – Sistem za informiranje potnikov v realnem času – Mobile Stele für Verkehrsstationen der InfraGO

OJ S 97/2026 21/05/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev - Obvestilo o spremembi obvestila
Blago

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Personenbahnhöfe (Bukr 11)

E-naslov: Christoph.Boerke@deutschebahn.com

Dejavnost naročnika: Železniški promet

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Mobile Stele für Verkehrsstationen der InfraGO

Opis: Mobile Infosteile gemäß Lastenheft inklusive Betriebssystem- und Anwendungssoftware, einseitigem TFT-Display, Touchscreen, Ansteuerelektronik, Sensorik, Audio (Lautsprecher, Mikrofon), Bedienungsunterstützung für Sehbehinderte (taktiles Modul), Akkus, Gehäuse (mit Sicherheitsanker) und Display-PC, inkl. Lieferung und Inbetriebnahme,

Identifikator postopka: 848c118d-ff0a-4c96-8cca-57b597511b5c

Notranji identifikator: 26FEA87229

Vrsta postopka: S pogajanji, s predhodno objavo javnega razpisa / konkurenčni postopek s pogajanji

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 48813200 Sistem za informiranje potnikov v realnem času

Dodatna klasifikacija (cpv): 48813100 Elektronske table za obvestila

2.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Frankfurt am Main

Poštna številka: 63165

Podregija države (NUTS): Offenbach, Landkreis (DE71C)

Država: Nemčija

2.1.4. Splošne informacije

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/25/EU

sektvo -

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Obvestilo

Kršitev obveznosti, določenih na podlagi izključno nacionalnih razlogov za izključitev: Gemäß

§§ 123, 124 GWB, § 42 Abs. 1 UVgO bzw. § 16 VOB/A

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Mobile Stele für Verkehrsstationen der InfraGO

Opis: Mobile Infosteile gemäß Lastenheft inklusive Betriebssystem- und Anwendungssoftware, einseitigem TFT-Display, Touchscreen, Ansteuerelektronik, Sensorik, Audio (Lautsprecher, Mikrofon), Bedienungsunterstützung für Sehbehinderte (taktiles Modul), Akkus, Gehäuse (mit Sicherheitsanker) und Display-PC, inkl. Lieferung und Inbetriebnahme,
Notranji identifikator: aad57910-e07f-404e-a1e3-421f3f39353b

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 48813200 Sistem za informiranje potnikov v realnem času

Dodatna klasifikacija (cpv): 48813100 Elektronske table za obvestila

Količina: 150

5.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Frankfurt am Main

Poštna številka: 63165

Podregija države (NUTS): Offenbach, Landkreis (DE71C)

Država: Nemčija

5.1.3. Predvideno trajanje

Trajanje: 4 Leta

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 4

Dodatne informacije o podalžanju: 12 Monate

5.1.5. Vrednost

Ocenjena vrednost brez DDV: 5 835 000,00 EUR

5.1.6. Splošne informacije

Pridršana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): ne

5.1.7. Strateško javno naročanje

Namen strateškega javnega naročanja: Ni strateškega naročanja

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: III.1.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit ☐

Eignungskriterien gemäß Auftragsunterlagen Auflistung und kurze Beschreibung der

Eignungskriterien: Lieferantenselbstauskunft (A) Der Bewerber hat zum Nachweis seiner

wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit eine Lieferantenselbstauskunft soweit für ihn zutreffend auszufüllen und mit den Bewerbungsunterlagen einzureichen. Der Vordruck ist bei der in Ziffer I. 1 genannten Kontaktstelle per E-Mail abzufordern oder kann über das DB Bieterportal heruntergeladen werden. Vorlage einer aussagefähigen Wirtschaftsauskunft, welche nicht älter als 6 Monate ist Angaben zu Firmenverflechtungen, Tochtergesellschaften,

Firmenverbünde (inkl. Standorte), Darstellung ggf. als Organigramm Form der geforderten Erklärungen/Nachweise Alle geforderten Erklärungen/Nachweise sind zwingend vorzulegen, ein Verweis auf frühere Bewerbungen wird nicht akzeptiert und führt zum Ausschluss aus dem Verfahren. Die Erklärungen und Nachweise sind in deutscher Sprache vorzulegen. Die Auswahl der Bewerber für eine Angebotsaufforderung erfolgt aufgrund der Aussagekraft, der Vollständigkeit und des Gesamteindrucks der eingereichten Unterlagen. □ Möglicherweise geforderte Mindeststandards: 2

Merilo: Reference o določenih dobavah

Opis merila za izbor: Kriterien zur technischen Leistungsfähigkeit Aufstellung der wesentlichen erbrachten Leistungen für öffentliche und private Auftraggeber (Referenzen) gemäß den nachfolgend genannten Anforderungen. Für die Erfüllung der Anforderungen müssen die Bieter mindestens drei eigenständige Projekte referenzieren. Die Verteilung der Projektreferenzen auf mehrere, jeweils eigenständige Projekte ist hierbei zulässig. Die Darstellung jeder Projektreferenz erfolgt im Formblatt „Anlage B4 ReferenzNachweis_ZIM6-V01-00“. Mindestangaben pro Projektreferenz sind: • Auftragsbezeichnung • Auftragssumme (EUR) • Auftraggeber • Ansprechpartner beim Auftraggeber (mit gültiger Telefonnummer und E-Mail-Adresse), • Beschreibung der erbrachten Leistung unter Benennung desjenigen Anteiles, der durch den Bieter als eigene Leistung erbracht worden ist. • Zeitraum der Leistungserbringung, für die die Abnahme durch den jeweiligen Auftraggeber erteilt wurde (Nachweis des Auftraggebers erforderlich) • Abnahmedatum Es sind Nachweise für alle 5 geforderten Projektreferenzen zu erbringen. Alle Referenzanforderungen müssen erfüllt werden, um an dem Vergabeverfahren teilnehmen zu dürfen! Die Abnahme der Projektreferenzen darf nicht länger als 8 Jahre zurück liegen. 1. Produktion und Lieferung von mindestens 300 mobilen elektronischen Informationsstelen in LCD-TFT-Technologie (akkubetrieben und für die Ortsveränderlichkeit konzipiert). 2. Produktion und Lieferung von mobilen elektronischen Informationsstelen in LCD-TFT-Technologie für den Outdoor-Bereich. 3. Produktion und Lieferung von mobilen elektronischen Informationsstelen in LCD-TFT-Technologie zur unbeaufsichtigten Nutzung im öffentlichen Raum mit erhöhten Sicherheitsanforderungen (Bahnhof, Flughafen). 4. Lieferung von elektronischen Informationsstelen oder Vitrinen die über Mobilfunk mit dynamischen Inhalten versorgt werden. 5. Lieferung eines Content Management Systems zur Ansteuerung von elektronischen Informationsstelen oder Vitrinen. Der Vergabestelle weist die Bieter darauf hin, dass zum Zeitpunkt der Angebotsabgabe auf Seiten des potenziellen Auftragnehmers vergleichbare Produkte einer mobilen Stele bereits verfügbar/lieferbar sind und bei anderen Kunden als Produkt bereits eingeführt wurden! Der Auftraggeber behält sich bei intransparenten Angeboten vor, zum Nachweis die Errichtung einer Teststellung zu verlangen! Weitere Hinweise hierzu finden sich in den Bewerbungsbedingungen im Abschnitt „Verfügbarkeitszeitpunkt“.

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: Preis

Opis: Preis

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 70

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Ime: Leistungsbewertung gemäß Kriterienkatalog

Opis: Die Leistungskriterien werden in der Ausschreibungsphase definiert.
Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)
Številka v merilu za oddajo: 30

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: nemščina
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 08/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/85391716-827f-4583-bb47-d2f3c328a67f>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji postopka:

Predvideni datum pošiljanja povabil k predložitvi ponudb: 17/07/2026

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/85391716-827f-4583-bb47-d2f3c328a67f>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: nemščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Rok za prejem prijav za sodelovanje: 25/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Informacije, ki se lahko dodajo po roku za predložitev:

Po presoji kupca se lahko vsi manjkajoči dokumenti v zvezi s ponudbo predložijo pozneje.

Dodatne informacije: Gemäß § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščenega zaposlovanja: Ne

Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Entfällt

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

Finančna ureditev: Die Zahlungsbedingungen gelten gemäß Vergabeunterlagen.

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Okvirni sporazum brez ponovnega odpiranja konkurence

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Vergabekammer des Bundes

Informacije o rokih za revizijo: Wenn der Zuschlag bereits wirksam erteilt worden ist, kann dieser nicht mehr vor der Vergabekammer angegriffen werden (§ 168 Abs. 2 Satz 1 GWB).

Der Zuschlag darf erst 10 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der

Vergabeentscheidung per Fax oder per E-Mail bzw. 15 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Post erteilt werden (§ 134 Abs. 2 GWB). Die

Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten

Vergabeverstöße innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis bzw. – soweit die Vergabeverstöße aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind – bis zum Ablauf der Teilnahme- bzw. Angebotsfrist gerügt wurden (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Des Weiteren wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Personenbahnhöfe (Bukr 11)

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Vergabekammer des Bundes

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Personenbahnhöfe (Bukr 11)

Registrska številka: a6ceb1fb-e3c6-459d-a608-8a792d7bf449

Poštni naslov: Europaplatz 1

Mesto: Berlin

Poštna številka: 10557

Podregija države (NUTS): Berlin (DE300)

Država: Nemčija

Kontaktna točka: FEEA54

E-naslov: Christoph.Boerke@deutschebahn.com

Tel.: +49 6926528446

Spletni naslov: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal/>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Vergabekammer des Bundes

Registrska številka: 0a9ea480-08e4-4ab6-bf12-d722d0ad54b6

Poštni naslov: Kaiser-Friedrich-Straße 16

Mesto: Bonn

Poštna številka: 53113

Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Država: Nemčija

E-naslov: vk@bundeskartellamt.bund.de

Tel.: +49 22894990

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

8.1. ORG-0003

Uradno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registrska številka: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

Poštna številka: 53119

Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Država: Nemčija
E-naslov: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Tel.: +49228996100
Vloge te organizacije:
TED eSender

10. Sprememba

Različica prejšnjega obvestila, ki se spreminja
:
0a8b7daf-b541-49d6-9c54-c6b9a732f3b6-01
Glavni razlog za spremembo
:
Popravek kupca

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: 0a5da93f-ccca-46c5-bf6a-f17aaf3842da - 01
Vrsta obrazca: Javni razpis
Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev
Podvrsta obvestila: 17
Datum pošiljanja obvestila: 20/05/2026 10:39:17 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas
Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: nemščina
Številka objave obvestila: 347833-2026
Številka izdaje UL S: 97/2026
Datum objave: 21/05/2026